

JAPANZAI
IS LOOKING
FOR
REDRAWERS
AND
TRANSLATORS.
APPLY AT
WWW.JAPANZAI.COM

Enjoy
this new
Ecchi
Title
from
Japanzai.

Please
be
gentle
with
me...

TRANSLATORS:	AKUMA/KATSUDON
RAW PROVIDER:	10TH MYSTERY
CLEANER:	ZACK
TYPESETTER:	SEORUL
PROOFREADER:	KORO

Is common knowledge for maids?

A bit of rough play

お嬢様 逃げ出した

The Grace Escape

Chapter 11 ◆ Chaser

ほんこつわーくす







YES

MA'AM



NO

FOLLOW HIM AND
ASCERTAIN
SHIZUKA'S
WHERE-
ABOUTS.



TOORU-
KUN...



...

I've an awful
feeling it's a
supernatural
phenomenon.
I'd like to
know how
you feel.



GEEZ,

IS
SOME-
ONE
TALKING
ABOUT
ME?



NO...

I DON'T
HAVE...
ANY
IDEA.

AH

...

IF KASDE
IS ON
THE MOVE,
THEN...
IT'S
MADAM,
HUH?



Be my for
the coffee.

SOCIETY IS
DANGEROUS
NOWADAYS,
SO BE
CAREFUL
EITHER WAY.

...I
SHOULD
BE
HEADING
BACK
SOON.

AH,
SORRY
FOR
HAVING
YOU KEEP
ME COM-
PANY AND
LISTEN TO
MY STORY.

Thank
you
very
much

It's fine, I'm
the one who
sorrowed you
to talk.



...I
SEE.





UWAH . . .



I CAN
FEEL HER
INTENSE
GAZE.



BE
MORE
BUSTLE/ PUT
MORE
EFFORT
INTO
IT...







...REALLY,
I'M
GETTING
TIRED...

MUST
BE
WOR-
RIED

QUOU-
SANA



LET'S
TALK
FOR
A BIT.

KAEDE,
IT'S
YOU
RIGHT?

I GET
IT, I
GIVE
UP.



第一巻の登場人物の
紹介のページが、
のんびりしている感じ。



登場人物の紹介のページが、
のんびりしている感じ。
一人の登場人物の紹介のページが、
のんびりしている感じ。







TOO WELL,
YOU
JERK.

WHY
AREN'T
YOU
COMING
BACK...?



NO
MATTER
WHAT I
SAID,

HE'S
NEVER
GOTTEN
ANGRY

LIKE
THAT...

STARTED
TO HATE
ME...?

HAVE
YOU

JEET,



EVEN
THOUGH
TODAY

YOU

SOUGHT
ME IN
THAT
PASSION-
ATE
WAY...



HE
CAN'T
BE
FOR-
GIVEN!!

TO
ACTUALLY
HATE
ME...

AND
HE'S
JUST
MY
EM-
PLOY-
EE!

**TOO
CAME
ONTO
ME,**

THAT'S
RIGHT.

T
S

TODAY...
WE
STOPPED
PART WAY
THROUGH.

**JAMES
LEACH
THIRD**
A NEW
EFFECTIVE
NEW
ECONOMY-
ACT 92
A. 1992

140

NOTES AND CORRECTIONS



HN...

THE
ART OF
THAT
1997

十



I... WAS SURPRISED ...

OVER HERE,

HE INSERTED HIS... FINGER.

BUT ...

TOO-RU'S FINGER...

GOING INSIDE ME ..



DEEP ...

AH ...

THE SENSATION OF THEIR ENTERING WAS ...

FL...

AH

NOT

...
GOOD
...

IF IT
HNT
TOOHN
THEH

AH

FUR-
THER
...
DEEP-
ER...

AH

...HN

AH

TOOHN
YOU
JENK.

HN

...

TOO

...
RU
...

WHY
DID
YOU
LEAVE
ME
ALONE?









YOU
LOOKED
LIKE YOU
WERE
TRYING TO
RUN AWAY,
SO I RESTRAINED
YOU.

Sally and
I forgot!

KAEDE

WHAT
IS THE
MEANING OF
THIS?



YOU'LL
HAVE
A BAD
TIME.

...
PER-
HAPS.

IF YOU
WON'T
SPILL
OJOU-
SAMA'S
WHERE-
ABOUTS,